

Poland-Piotrków Trybunalski: Computer back-up services

OJ S 147/2021 02/08/2021

Contract notice**Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Związek Powiatów Województwa Łódzkiego

National registration number: 7712890034

Postal address: ul. Sienkiewicza 16A

Town: Piotrków Trybunalski

NUTS code: PL713 Piotrkowski

Postal code: 97-300

Country: Poland

Contact person: Maciej Jończyk

E-mail: przetargi@zpwł.powiat-piotrkowski.pl

Telephone: +48 447323122

Fax: +48 447323122

Internet address(es):Main address: <http://www.zpwł.bip.net.pl/>**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://zpwł.bip.net.pl/?a=137>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://miniportal.uzp.gov.pl/>

I.4. Type of the contracting authority

Other type: wspólnota samorządowa

I.5. Main activity

Other activity: geodezja i kartografia

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Cyfrowa archiwizacja-Skanowanie i digitalizacja dok. geodezyjno-kartograficznych zgromadzonych w PODGiK oraz utworzenie baz danych i zasilenie tymi bazami sys. ewidencji prac geodezyjnych i kartograf.

Reference number: ZPWŁ.272.5.2021

II.1.2. Main CPV code

72910000 Computer back-up services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia publicznego jest usługa cyfrowej archiwizacji – skanowania i digitalizacji dokumentów geodezyjno - kartograficznych zgromadzonych w Powiatowym Ośrodku Dokumentacji Geodezyjnej i Kartograficznej (dalej: „PODGiK”) oraz utworzenie baz danych i zasilenie tymi bazami systemu ewidencji prac geodezyjnych i kartograficznych. Zamówienie zostało podzielone na 5 części. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia dla każdej z części zamówienia stanowi załącznik nr 7 do SWZ – Warunki Techniczne w szczególności Terminy Wykonania Zadań, Wielkość przedmiotu zamówienia w liczbach oraz załączniki do WT. (dalej: „OPZ”) .

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

The contracting authority reserves the right to award contracts combining the following lots or groups of lots:

Zamawiający dopuszcza składanie ofert częściowych. Składając ofertę na część nr 1 Wykonawca nie może składać oferty na część nr 2.

II.2. Description

II.2.1. Title

Powiat bełchatowski

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

72910000 Computer back-up services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL71 Łódzkie

Main site or place of performance: Powiat bełchatowski

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia publicznego jest usługa cyfrowej archiwizacji – skanowania i digitalizacji dokumentów geodezyjno - kartograficznych zgromadzonych w Powiatowym Ośrodku Dokumentacji Geodezyjnej i Kartograficznej (dalej: „PODGiK”) oraz utworzenie baz danych i zasilenie tymi bazami systemu ewidencji prac geodezyjnych i kartograficznych. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 7 do SWZ – Warunki Techniczne w szczególności Terminy Wykonania Zadań, Wielkość przedmiotu zamówienia w liczbach oraz załączniki do WT. (dalej: „OPZ”) .

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Okres gwarancji / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 18

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: Zamówienie współfinansowane jest ze środków Unii Europejskiej w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Łódzkiego na lata 2014-2020, projekt pn.: „Budowa systemu informacji przestrzennej wspierającego świadczenie e-usług przez powiaty z terenu województwa łódzkiego” Nr UDA-RPLD.07.01.02-10-0006/17-00.

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Powiat bełchatowski - usługa weryfikacji baz danych

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

72316000 Data analysis services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL71 Łódzkie

Main site or place of performance: Powiat bełchatowski

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia publicznego jest usługa weryfikacji baz danych powstałych w wyniku realizacji prac – cyfrowej archiwizacji - skanowania i digitalizacji dokumentów geodezyjno - kartograficznych zgromadzonych w Powiatowym Ośrodku Dokumentacji Geodezyjnej i Kartograficznej (PODGiK) oraz utworzenia baz danych i zasilenia tymi bazami systemu ewidencji prac geodezyjnych i kartograficznych w powiecie bełchatowskim. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 7 do SWZ – Warunki Techniczne (dalej: „OPZ”) .

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Okres gwarancji / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 18

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11.

Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: Zamówienie współfinansowane jest ze środków Unii Europejskiej w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Łódzkiego na lata 2014-2020, projekt pn.: „Budowa systemu informacji przestrzennej wspierającego świadczenie e-usług przez powiaty z terenu województwa łódzkiego” Nr UDA-RPLD.07.01.02-10-0006/17-00.

II.2.14. Additional information

Termin wykonania zamówienia: 18 miesięcy od podpisania umowy jednak nie wcześniej niż po dokonaniu odbiorów końcowych przedmiotu Umowy na cyfrową archiwizację – skanowanie i digitalizację dokumentów geodezyjno - kartograficznych oraz utworzenie baz danych i zasilanie tymi bazami systemu ewidencji prac geodezyjnych i kartograficznych

II.2. Description

II.2.1. Title

Powiat rawski
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

72910000 Computer back-up services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL71 Łódzkie
Main site or place of performance: Powiat rawski

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia publicznego jest usługa cyfrowej archiwizacji – skanowania i digitalizacji dokumentów geodezyjno - kartograficznych zgromadzonych w Powiatowym Ośrodku Dokumentacji Geodezyjnej i Kartograficznej (dalej: „PODGiK”) oraz utworzenie baz danych i zasilanie tymi bazami systemu ewidencji prac geodezyjnych i kartograficznych. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 7 do SWZ – Warunki Techniczne w szczególności Terminy Wykonania Zadań, Wielkość przedmiotu zamówienia w liczbach oraz załączniki do WT. (dalej: „OPZ”) .

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Quality criterion - Name: Okres gwarancji / Weighting: 40
Price - Weighting: 60

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 9
This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11.

Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project: Zamówienie współfinansowane jest ze środków Unii Europejskiej w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Łódzkiego na lata 2014-2020, projekt pn.: „Budowa systemu informacji przestrzennej wspierającego świadczenie e-usług przez powiaty z terenu województwa łódzkiego” Nr UDA-RPLD.07.01.02-10-0006/17-00.

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Powiat poddębicki
Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

72910000 Computer back-up services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL71 Łódzkie
Main site or place of performance: Powiat poddębicki

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia publicznego jest usługa cyfrowej archiwizacji – skanowania i digitalizacji dokumentów geodezyjno - kartograficznych zgromadzonych w Powiatowym Ośrodku Dokumentacji Geodezyjnej i Kartograficznej (dalej: „PODGiK”) oraz utworzenie baz danych i zasilenie tymi bazami systemu ewidencji prac geodezyjnych i kartograficznych. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 7 do SWZ – Warunki Techniczne w szczególności Terminy Wykonania Zadań, Wielkość przedmiotu zamówienia w liczbach oraz załączniki do WT. (dalej: „OPZ”) .

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Okres gwarancji / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 18

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project: Zamówienie współfinansowane jest ze środków Unii Europejskiej w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Łódzkiego na lata 2014-2020, projekt pn.: „Budowa systemu informacji przestrzennej wspierającego świadczenie e-usług przez powiaty z terenu województwa łódzkiego” Nr UDA-RPLD.07.01.02-10-0006/17-00.

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Powiat zgierski
Lot No: 5

II.2.2. Additional CPV code(s)

72910000 Computer back-up services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL71 Łódzkie
Main site or place of performance: Powiat zgierski

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia publicznego jest usługa cyfrowej archiwizacji – skanowania i digitalizacji dokumentów geodezyjno - kartograficznych zgromadzonych w Powiatowym Ośrodku Dokumentacji Geodezyjnej i Kartograficznej (dalej: „PODGiK”) oraz utworzenie baz danych i zasilenie tymi bazami systemu ewidencji prac geodezyjnych i kartograficznych. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 7 do SWZ – Warunki Techniczne w szczególności Terminy Wykonania Zadań, Wielkość przedmiotu zamówienia w liczbach oraz załączniki do WT. (dalej: „OPZ”) .

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Quality criterion - Name: Okres gwarancji / Weighting: 40
Price - Weighting: 60

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 12
This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project: Zamówienie współfinansowane jest ze środków Unii Europejskiej w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Łódzkiego na lata 2014-2020, projekt pn.: „Budowa systemu informacji przestrzennej wspierającego świadczenie e-usług przez powiaty z terenu województwa łódzkiego” Nr UDA-RPLD.07.01.02-10-0006/17-00.

II.2.14. Additional information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Zamawiający nie stawia wymagań w tym zakresie dla żadnej części zamówienia.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Zamawiający nie stawia wymagań w tym zakresie dla żadnej części zamówienia.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Dotyczy części nr 1,3,4,5:

1. Zamawiający uzna, że Wykonawca spełnia warunek jeżeli wykaże, że w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, zrealizował minimum 1 usługę obejmującą skanowanie geodezyjnych operatów technicznych wraz z zasilaniem

informatycznego systemu zarządzania zasobem geodezyjnym i kartograficznym, o wartości usługi nie mniejszej niż:

a) dla części I 700 000,00 zł brutto (słownie: siedemset tysięcy złotych).

b) dla części III 100 000,00 zł brutto (słownie: sto tysięcy złotych).

c) dla części IV 500 000,00 zł brutto (słownie: pięćset tysięcy złotych).

d) dla części V 400 000,00 zł brutto (słownie: czterysta tysięcy złotych).

Uwaga:

W przypadku składania oferty na więcej niż jedną część zamówienia Wykonawca musi wykazać się realizacją minimum 1 usługi o wartości nie mniejszej niż najwyższa wymagana ze wszystkich części na które Wykonawca składa ofertę.

2. Zamawiający uzna, że Wykonawca spełnia warunek, jeżeli wykaże, że dysponuje lub będzie dysponował następującymi osobami, które zostaną przez Wykonawcę skierowane do realizacji zamówienia:

1) co najmniej 2 osobami posiadającymi doświadczenie w skanowaniu, digitalizacji, indeksacji i archiwizacji dokumentów zgromadzonych w zasobie geodezyjnym i kartograficznym;

2) co najmniej 1 osobą która posiada aktualne uprawnienia zawodowe do wykonywania samodzielnych funkcji w dziedzinie geodezji i kartografii co najmniej w zakresie art. 43 pkt. 1 i 2 ustawy z dnia 17 maja 1989 r. Prawo geodezyjne i kartograficzne (t.j. Dz. U. z 2019 r., poz. 725 ze zm.) (dalej: „PGiK”) lub odpowiadające im ważne uprawnienia zawodowe do wykonywania samodzielnych funkcji w dziedzinie geodezji i kartografii wydane na podstawie uprzednio obowiązujących przepisów prawa lub uznane przez właściwy organ, zgodnie z ustawą z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (t.j. Dz.U.2018 poz. 2272).

Dotyczy części nr 2:

1. Zamawiający uzna, że Wykonawca spełnia warunek jeżeli wykaże, że w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie wykonał/wykonuje należycie minimum 1 (jedną) usługę o minimalnej wartości 100 000,00 zł brutto (słownie: sto tysięcy złotych), obejmującą swym zakresem prace

związane z weryfikacją lub zasileniem utworzonymi bazami danych, dowolnego systemu teleinformatycznego, w którym prowadzi się bazy danych państwowego zasobu geodezyjnego i kartograficznego,

2. Zamawiający uzna, że Wykonawca spełnia warunek, jeżeli wykaże, że dysponuje lub będzie dysponował następującymi osobami, które zostaną przez Wykonawcę skierowane do realizacji zamówienia:

a) co najmniej 1 osobą (kierownik zespołu), która w okresie ostatnich 5 (pięciu) lat przed upływem terminu składania ofert pełniła funkcję kierownika projektu związanego z weryfikacją lub dostawą baz danych geodezyjnych

Minimum level(s) of standards possibly required:

Uwaga:

Poprzez uprawnienia zawodowe do wykonywania samodzielnych funkcji w dziedzinie geodezji i kartografii Zamawiający rozumie uprawnienia zawodowe, o których mowa w ustawie PGiK oraz w Rozporządzeniu Ministra Administracji i Cyfryzacji z dnia 7.02.2014 r. w sprawie uprawnień zawodowych w dziedzinie geodezji i kartografii (Dz. U. z 2014 r., poz. 176) lub odpowiadające im ważne uprawnienia zawodowe do wykonywania samodzielnych funkcji w dziedzinie geodezji i kartografii wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów prawa lub odpowiednich przepisów obowiązujących na terenie kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, uznanych przez właściwy organ, zgodnie z ustawą z dnia 22.12.2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (t.j. Dz.U.2018 poz. 2272).

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Projektowane postanowienia umowy stanowi załącznik 8 do SWZ.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 06/09/2021 Local time: 14:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 03/12/2021

IV.2.7.

Conditions for opening of tenders

Date: 06/09/2021 Local time: 15:00

Place:

Sekretariat Związku Powiatów Województwa Łódzkiego,
97-300 Piotrków Trybunalski, ul. Sienkiewicza 16A pok. 217

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

Zamawiający żąda wniesienia wadium w postępowaniu. Szczegółowe informacje dotyczące obowiązków wniesienia wadium oraz jego wysokości dla poszczególnych części zamówienia zawiera roz. 8 SIWZ.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Dokładne informacje na temat terminów składania odwołań:

1. Wykonawcy przysługują przewidziane w ustawie środki ochrony prawnej w postaci odwołania oraz skargi do sądu. Szczegółowe zasady wnoszenia środków ochrony prawnej oraz postępowania toczonego wskutek ich wniesienia określa dział IX ustawy Pzp – „Środki ochrony prawnej”.

2. Odwołanie przysługuje na:

- a) niezgodną z przepisami ustawy czynność zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania Wykonawców lub konkursie, w tym na projektowane postanowienie umowy;
- b) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania Wykonawców lub konkursie, do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy;
- c) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia lub zorganizowania konkursu na podstawie ustawy, mimo że zamawiający był do tego obowiązany.

3. Pisma w postępowaniu odwoławczym wnosi się w formie pisemnej albo w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej, z tym że odwołanie i przystąpienie do postępowania odwoławczego, wniesione w postaci elektronicznej, wymagają opatrzenia podpisem zaufanym.
4. Pisma w formie pisemnej wnosi się za pośrednictwem operatora pocztowego, w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. – Prawo pocztowe, osobiście, za pośrednictwem posłańca, a pisma w postaci elektronicznej wnosi się przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.
5. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby.
6. Odwołujący przekazuje zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.
Domniemywa się, że zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.
7. Odwołanie wnosi się w terminach określonych w art. 515 ustawy Pzp.
8. Organ odpowiedzialny za procedury odwoławcze:
Prezes Krajowej Izby Odwoławczej, ul. Postępu 17a, 02-676 Warszawa, POLSKA., e-mail: odwolania@uzp.gov.pl, tel. +48 224587801, URL: <http://www.uzp.gov.pl>, faks +48 224587800.
9. Źródło, gdzie można uzyskać informacje na temat składania odwołań:
Prezes Krajowej Izby Odwoławczej, ul. Postępu 17a, 02-676 Warszawa, POLSKA, e-mail odwolania@uzp.gov.pl, tel. +48 224587801, faks +48 224587800, URL: <http://www.uzp.gov.pl>.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych - Departament Odwołań

Postal address: Warszawa

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 24587801

Fax: +48 24587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

28/07/2021